Convention & Legislation Service Team

보낸 사람: Nicola Camorali <nicola.camorali@smsr.sm>

보낸 날짜: 2024년 2월 13일 화요일 오후 4:00

받는 사람: Convention & Legislation Service Team

참조: info@smsr.sm; registration@smsr.sm; Avv. Elisa Donnini; Gianluca Tucci; KIM

Changkyu; KIM JaeA

제목: R: Follow up after RO Agreement between San Marino and KR

Dear KIM JaeA,

many thanks for your message.

Please find here below, in red, our replies.

Thank you,

Best regards

Eng. Nicola Camorali Marine Technical and Fleet Manager



San Marino Ship Register s.r.l.
Operating and Registered office

Piazza Enrico Enriquez, 22 47891 Dogana - Rsm

Ph:+378 0549960075 Fax:+378 0549941305 Mobile: +39 335 7508050

www.smsr.sm

Si precisa che questo messaggio è indirizzato unicamente al destinatario e contiene informazioni, compresi eventuali allegati riservati, la cui divulgazione è proibita. Qualora non siate i destinatari, Vi invitiamo ad eliminare il presente messaggio senza utilizzare, diffondere o copiare le informazioni contenute, dandocene gentilmente comunicazione. Grazie per la collaborazione.

Please note that this message has been sent only to the current addressee, and that it contains reserved information, including eventual attached files, whose diffusion is strictly prohibited. In case you are not the addressee, please cancel the present message without using, diffusing or copying the contained information, gently sending us notice about it. Thank you for your cooperation.

Da: Convention & Legislation Service Team <convention@krs.co.kr>

Inviato: martedì 13 febbraio 2024 03:26

A: Nicola Camorali < nicola.camorali@smsr.sm>

Cc: info@smsr.sm; registration@smsr.sm; Avv. Elisa Donnini <elisa.donnini@caa-mna.sm>; Gianluca Tucci <gianluca.tucci@smsr.sm>; KIM Changkyu <kimck@krs.co.kr>; KIM JaeA <kimja@krs.co.kr>; Convention & Legislation Service Team <convention@krs.co.kr>

Oggetto: Follow up after RO Agreement between San Marino and KR

Dear Nicola Camorali,

We always appreciate your esteemed Administration's kind cooperation.

After the signed RO Agreement between San Marino and KR, we would like to clarify and inquire about the matters below.

1. Request the information as below to be entered into the KR-CRM (Customer Relationship Management), which manages KR customers (Country of Delegation) information.

Customer Name: Civil Aviation Maritime Navigation and Homologation Authority

Nationality: San Marino

Address: Via Consiglio dei Sessanta, 99 – 47891 Dogana – Republic of San Marino

Tel: +378 0549 960075 Fax: +378 0549 941305

E-Mail: flagstate@caa-mna.sm; flagstate@smsr.sm; info@smsr.sm

- **2. Confirmation of forms for statutory certificate** issued by KR on behalf of San Marino Administration. **(Electronic Certificates)**
- On 1 December 2018, KR started replacing traditional paper certificates to electronic certificates (e-Cert) fully compliant with the IMO FAL GUIDELINES(FAL.5/Circ.39/Rev.2) to reduce administrative burdens for our clients such as sending paper certificates or storing them onboard by issuing certificates in a secure electronic format.
 - Introduction of KR e-Cert: https://www.krs.co.kr/eng/Content/CF_View.aspx?MRID=507&URID=506
- Therefore, please confirm that whether statutory certificates issued by KR on behalf of San Marino Administration can be issued and managed with E-Cert.

Confirmed with no objections.

The San Marino Flag Certificates are electronic certificates as well in compliance with the same IMO guideline.

3. Confirmation of the official country name is "THE REPUBLIC OF SAN MARINO". If it is corrected, the statutory certificate (sample of SC cert) will be issued as below.





THE REPUBLIC OF SAN MARINO

Issued under the provisions of the International Convention for the Safety of Life at Sea, 1974, as modified by the Protocol of 1988 relating there to under the authority of the Government of **THE REPUBLIC OF SAN MARINO** by Korean Register.

Confirmed

- **4.** For your reference, regarding information on the RO authorization **details of the Korean Register (KR) in IMO's GISIS**, please refer to the information as below.
- Recognized Organization

Name: Korean Register

Contact name: Mr. Lee Jungkun (General Manager of Convention & Legislation Service Team)

Address: 36, Myeongji ocean city 9-ro, Gangseo-gu, Busan, Republic of Korea (Postal Code: 46762)

City: Busan

Country: Republic of Korea

Telephone: +82 70 8799 8320

Fax: +82 70 8799 8319

Email: convention@krs.co.kr

Website: https://www.krs.co.kr/eng/

These information will be entered in the IMO GISIS

Functions delegated by the Administration

- Refer to the attached excel file "Status of Authorization_San Marino".

Confirmed

Number of staff of the RO

	Headquarters	Field
Supervisory personnel	58	53
Technical appraisal personnel	192	25
Survey personnel	163	289
Administrative personnel	143	54
Total	556	421
Grand total	977	

These information will be entered in the IMO GISIS

- Minimum standards for the RO
 - 1) Are rules and regulations published and maintained? YES
- 2) Are representatives of the Administration allowed to participate in the development of the RO's rules and regulations? YES
 - 3) Is the RO governed by principles of ethical behavior? YES
 - 4) Does the RO demonstrate technical, administrative and managerial competence? YES
 - 5) Does the RO provide relevant information to the Administration? YES
- 6) Has the RO's management defined and documented its policy and objectives for quality, and implemented it? YES
 - 7) Has the RO developed, implemented and maintained an effective internal quality system? YES
 - 8) Has the RO certified its quality system by an independent body of auditors? YES

These information will be entered in the IMO GISIS

Should you have any questions or require further assistance, please don't hesitate to reach out to us.

Kind regards,

<On behalf of GM of Convention & Legislation Service Team>



KIM JaeA

Surveyor

Convention & Legislation Service Team, Korean Register

Tel: +82 70 8799 8323 Fax: +82 70 8799 8319

E-mail: convention@krs.co.kr / kimja@krs.co.kr

Disclaimer

This e-mail and any attachments to it may be confidential or copyright-protected materials. The intended recipient(s) may use the information contained herein, but may not disclose or disseminate such information to any third party. If you are not the intended recipient(s) of this email, you are hereby formally notified that any use, copying or distribution of this email and any attachment in whole or in part, is strictly prohibited. And please notify us immediately and delete the email from your system. KOREAN REGISTER accepts no liability for the content of this e-mail or for the consequences of any action taken on the basis of the information. It is also your responsibility to check this email and any attachments for viruses.